

2. What is the compensation and what are all the benefits paid to the chairperson, directors, president and vice-presidents of the Company?

No. 348—Mr. Orlikow—January 16, 1984

1. What is the composition of the Board of Directors of Polysar Ltd. and what is the address and occupation of each individual?

2. What is the compensation and what are all the benefits paid to the chairperson, directors, president and vice-presidents of the Company?

No. 349—Mr. Orlikow—January 16, 1984

For which Crown corporations and agencies is the salary of the president or any other executive officers outside the G-i-C/DM framework and, as such, confidential under the regulations issued pursuant to the *Statutory Instruments Act*?

No. 371—Mr. Fretz—January 17, 1984

1. Did the Department of Employment and Immigration give funds to the Department of National Defence under the Youth Temporary Employment Program, to assist in the training of military recruits, over a period of a year and, if so, is the entire funding for this period paid in full to DND for each recruit even if he or she does not complete basic training?

2. How many recruits completed their basic training under this program?

3. How many (a) completed (b) will complete their training under the program?

4. Did any recruits not complete their training and, if so, how many?

No. 372—Mr. Huntington—January 17, 1984

1. Since January 1, 1980 were any interest-free forgivable loans approved and provided under the Assistance to Small Enterprise Program and, if so, what is a list of all such loans and in each case what was the date (a) of application (b) of approval (c) the loan was granted?

2. To the knowledge of the government, what was the financial condition of each loan recipient two years after receipt of the loan.

3. What is the success ratio/failure rate of enterprises given loans under the Program?

4. Did the government carry out a cost-benefit analysis of this program and, if so, what were the results?

No. 405—Mr. Deniger—January 18, 1984—

1. Did Mrs. Linda Bureau, work at *L'Institut Leclerc* and, if so, was she dismissed and, if so, for what reason?

2. Was an inquiry undertaken concerning teachers' working conditions at the Institution?

3. Did the Solicitor General receive a letter signed by Messrs. Raymond Gahier, Louis-Charles Denault and André

2. Quels rémunération et avantages touchent le président du conseil d'administration, les directeurs, le président et le vice-président de la société?

N° 348—M. Orlikow—16 janvier 1984

1. Qui est membre du conseil d'administration de la société Polysar Ltée et quelles sont leur adresse et leur profession?

2. Quels rémunération et avantages touchent le président du conseil d'administration, les directeurs, le président et le vice-président de la société?

N° 349—M. Orlikow—16 janvier 1984

Dans le cas de quels organismes ou sociétés de la Couronne le traitement du président ou de tout autre membre de la direction échappe-t-il aux directives G-i-C/DM et est donc confidentiel aux termes des règlements établis en vertu de la *Loi sur les instruments statutaires*?

N° 371—M. Fretz—17 janvier 1984

1. Le ministère de l'Emploi et de l'Immigration a-t-il accordé au ministère de la Défense nationale, dans le cadre du programme d'emploi temporaire des jeunes, des subventions pour l'entraînement de recrues militaires durant un an et, dans l'affirmative, la subvention pour l'année est-elle versée au complet au MDN pour chaque recrue même si celle-ci ne termine pas l'entraînement de base?

2. Combien de personnes ont terminé l'entraînement de base en vertu de ce programme?

3. Combien a) ont terminé, b) termineront leur formation spécialisée dans le cadre de ce programme?

4. Y a-t-il des recrues qui n'ont pas terminé leur formation et, dans l'affirmative, combien?

N° 372—M. Huntington—17 janvier 1984

1. Depuis le 1^{er} janvier 1980, des prêts sans intérêt et non remboursables ont-ils été approuvés et accordés en vertu du programme d'aide aux petites entreprises et, dans l'affirmative, quelle en est la liste complète et, dans chaque cas, quelle était la date a) de demande, b) d'approbation, c) d'octroi du prêt?

2. Le gouvernement sait-il à quelles modalités financières chaque emprunteur devait satisfaire deux ans après avoir reçu le prêt?

3. Quel est le taux de réussite/échec des entreprises qui ont reçu des prêts en vertu du programme?

4. Le gouvernement a-t-il effectué une analyse de rentabilité de ce programme et, dans l'affirmative, quels en ont été les résultats?

N° 405—M. Deniger—18 janvier 1984—

1. Madame Linda Bureau a-t-elle été congédiée du centre de détention à sécurité moyenne de l'Institut Leclerc et, dans l'affirmative, quelles en sont les raisons?

2. Une enquête a-t-elle été ouverte concernant les conditions de travail du personnel enseignant à l'Institut Leclerc?

3. Le solliciteur général a-t-il reçu une lettre portant la signature de messieurs Raymond Gohier, Louis-Charles